

РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ
ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО РЫБОЛОВСТВУ
(РОСРЫБОЛОВСТВО)
Рождественский бульвар, д. 12, Москва,
107996, Российская Федерация



Факс: +7 (495) 628-19-04
Тел.: +7 (495) 628-23-20
E-mail: harbour@fishcom.ru
<http://www.fish.gov.ru>

RUSSIAN FEDERATION
FEDERAL AGENCY
FOR FISHERIES

12 Rozhdestvensky blvd, Moscow,
107996, Russian Federation

Fax: +7 (495) 628-19-04
Phone: +7 (495) 628-23-20
E-mail: harbour@fishcom.ru
<http://www.fish.gov.ru>

To: Mr. Stefan Asmundsson
Secretary, North-East Atlantic Fisheries Commission (NEAFC)

info@neafc.org

Subject: Conservation and management measures taken by the Russian Federation for Norwegian Spring-Spawning (Atlanto - Scandian) herring in the NEAFC Convention Area in 2017

Dear Mr. Asmundsson,

In accordance with paragraph 5 of the NEAFC Recommendation on conservation and management measures for Norwegian Spring-Spawning (Atlanto - Scandian) herring in the NEAFC Convention Area in 2017, hereinafter referred to as "the Recommendation", please note the following.

As stated in paragraph 1 of the Recommendation the total catch limitation of the Norwegian Spring-Spawning (Atlanto-Scandian) herring for 2017 should not exceed 646 075 tonnes. Basing on the position of the Russian side of maintaining the 2007 arrangements concerning TAC allocation between the Coastal States, the Russian share is 12,82% and the Russian national catch quota for herring in 2017 equals to 82 827 tonnes.

We also would like to draw your attention to the fact that this volume of quota could be changed in accordance with paragraph 6 of the Recommendation.

With best regards,

Petr S. Savchuk,
Deputy Head of the Federal Agency for Fisheries

Неофициальный перевод

**Кому: Стефану Асмундссону
Секретарю НЕАФК**

Тема: О мерах Российской Федерации по сохранению и управлению норвежской весенне-нерестующей (атланто-скандинавской) сельдью в Конвенционном районе НЕАФК в 2017 году

Уважаемый господин Асмундссон,

Согласно пункту 5 Рекомендации НЕАФК о мерах по сохранению и управлению запасом норвежской весенне-нерестующей (атланто-скандинавской) сельди в Районе регулирования НЕАФК в 2017 году (далее – Рекомендация) сообщаем следующее.

Как указано в пункте 1 Рекомендации, объем общего вылова норвежской весенне-нерестующей (атланто-скандинавской) сельди в Северо-Восточной Атлантике в 2017 г. не должен превышать 646 075 т. Основываясь на позиции российской стороны о поддержке договоренностей 2007 г. о распределении ОДУ сельди между прибрежными государствами, доля России - 12,82% и российская национальная квота вылова сельди на 2017 г. составляет 82 827 т.

При этом указанный объем может быть изменен на основании пункта 6 Рекомендации.

С уважением,

**П.С. Савчук,
Заместитель руководителя Федерального
агентства по рыболовству**